JUL 16 1999
CHENG YU TUNG
EAST ASIAN LIBRARY
UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY
130 St. George Street
8th FLOOR
TORONTO, CANADA M5S 1A5

世界日報
WORLD JOURNAL
DAILY NEWS
7953
業務部:(416)778-0888 FAX:778-1037
編輯部:(416)778-0889 FAX:778-4899
415 EASTERN AVE. TORONTO ONT.
M4M 1B7 CANADA
售 60¢ PER COPY (含 GST/INCL)
CND PUBLICATION MAIL REG. NO. 458465

全球人口六十億日倒數計時〔A8〕
連戰可能8月25日宣布搭檔〔台聞〕
參選總統時機宋楚瑜說快了〔台聞〕
廣州檢驗涼茶查獲萬包假貨〔陸聞〕
血染白布條2000人遊行爭居權〔港聞〕

李登輝兩國論 北京反應強烈 A2

郵差拒送刮刮樂 屢遭停職

【加通社溫太華電】任職郵差多年的考納爾女士，每當看到郵件中有刮刮樂（scratch-and-win），一律退回給寄件者，為此而與她的郵政局上司鬧得很不愉快。

今年五十三歲的考納爾對她所負責投送郵件的京士頓郵區非常熟悉，此區內的男女老少她幾乎都認識，因此她拒絕透過她的雙手，給這些她視為朋友的居民送上虛假的希望。用她的話說就是：「這是我要負起的社會責任。」就是因為她自告奮勇地擔負起這個社會責任，她已數次遭到上司的停職處分。

有成千上百萬張的刮刮樂卡片，透過加拿大郵政局寄發到全國各地的家家戶戶，幾乎所有收到這種卡片的人都是「中獎者」。這些卡片的發行者又教促人們根據卡片上列出的一個九〇〇號碼致電，詢問如何領取獎金，但打這樣的電話每分鐘須付費三點九九元。

依據現行的法律，這種刮刮樂卡片並無違法之處。但是，安省市場行銷反詐騙監管委員會的負責人、安省省警探官艾略特認為，這種卡片的設計有誤導之嫌。一般刮刮樂玩法是，如果對中全部三個標檳贏一元錢，那麼此卡片的持有者便可以領到一元獎金。艾略特說，郵寄的刮刮樂裡隱藏著的奧妙是，致電要求領取獎金的人，到了最後，所付出的電話費卻超過了領取到的獎金。

郵寄刮刮樂卡片上以極細小的字體寫著，贏取大獎的機會極微，申領獎金者還要支付電話費用。艾略特說，可是很有多老人無法看清這些如此小的字，自然受騙的不僅僅是老人們。

這位非常了解刮刮樂遊戲規則的警官指出，贏獎者應該永遠不需要預先支付任何形式的費用，因而像眼下流行的郵寄刮刮樂是一種欺騙，實應被禁。

加拿大郵政局發言人凱尼斯對此部分表示同意。他說：「當然這有誤導成分，我們了解此事。但是，這是可以合法郵寄的，所以在有人為此被檢控之前，我們對此無能為力。」他進一步表示，郵政局不能根據道德判斷而拒絕收寄這類郵件。

聯邦工業部公平競爭局的高級調查員班涅特說，這種郵寄刮刮樂卡片鑽了法律的漏洞，是躲在法律的灰色地帶中，恐怕政府一時也難抽出人力去禁絕這種騙局。在被問到為何不力禁這種騙人勾當時，班涅特回答道，還有更嚴重的問題需予以優先解決，如被騙金額達為巨大電話推銷詐騙等。

根據安省市場行銷反詐騙監管委員會的統計，在一九九八年內，有七十九位加拿大人報案遭郵寄刮刮樂欺騙，被騙的總金額為一千六百元左右，九七年被騙的人數和金額分別為一百二十一人、五千元，九六年時為七十一人和二千元。但此委員會的一名工作人員認為，受害者遠不止此數，可是有很多被騙的人不好意思報案。

自由黨籍的國會議員當德曼主張郵政局應永遠拒送這類郵件，因為「這是個騙局，而百分之六十的受害者是老年人。」為此他已提出一項個人議案，國會定於今年秋天予以審議，如果這項議案獲得通過，郵政局職員將來便有權拒送刮刮樂卡片，或是任何需要預先支付費用的獎券。

考納爾是在九六年聽到有居民投訴遭到郵寄刮刮樂卡片欺騙後，停止投遞這種卡片的。

↑任職郵差的考納爾說，出於她所負有的社會責任，她拒絕投遞手中的這類實為騙局的刮刮樂卡片，即使為此遭受郵政局的停職處分也在所不惜。（加通社）

港姐出爐

↑一九九九年香港小姐決選結果十一日揭曉，廿四歲的郭羨妮（圖中）奪得后冠，原子鏸（左）、胡杏兒分居第二、三名。（本報香港傳真）（相關報導見港影）

小飛機摔兩架 六人不幸死亡

【加通社溫尼辟電】一架私人小飛機週日上午墜毀在溫尼辟一戶人家的庭院中，機上四人都不幸罹難，該戶人家幸好當時無人在家。

這架單引擎、Mooney M-20型小飛機，可以乘坐四人，週日上午從溫尼辟北方十五公里的St. Andrews機場起飛，由一名男性機師駕駛，載了三名成年女性觀光客在附近上空遊覽，但是在十一點三十分左右，它機鼻先著地，一頭墜毀在離機場兩公里一處民宅的院子裡。

負責Selkirk地區的皇家騎警崔西·哥尼哥指出，飛機失事時，那間民宅無人在家，而房屋也未受損。據目擊者指出，這架飛機在空中盤旋了好幾次，而墜毀後，機身曾經燃燒，消防人員也曾前往灌救。

聯邦運輸部的調查人員已經前往現場，正在調查失事原因。

魁省聖馬西亞斯在週日也發生一起超輕型飛機墜毀的意外，機上一名駕駛及一名乘客，都不幸在飛機降落芮其蒙機場時，因為撞上一輛停著的卡車而死亡。聖馬西斯的芮其蒙機場在滿地可東方約二十公里。

↑警察正在檢視墜毀的 Mooney M-200 型飛機的殘骸。（加通社）

科技醫療專業 21世紀職場寵兒

【本報多倫多訊】加拿大人力資源部對多倫多市商業、金融、衛生保健及醫療器材業未來五至十年的發展前景提出報告說，高科技和醫療保健人才預計將是二十一世紀的職場寵兒。

在商業的服務方面，會計師、律師、廣告設計師、企劃顧問、電腦硬體或軟體顧問、工程師、建築師等傳統黃金職業，在二十一世紀前景持續看好。專家指出，因各型商業將朝更專業化發展，未來五至十年間此類以諮詢為主的專才需求可見穩定成長。

研究電腦千禧年問題和擁有IT背景和Cobol程式設計知識的電腦工程類高科技人才，及具有如微電子裝修技術的勞工，將是未來二〇〇一至二〇〇五年間多倫多商業服務市場的熱門需求，而頭頂商業企管碩士（MBA）的管理人才，則因北美大型企業於一九九〇年起的合併風潮，預估在二十一世紀將朝向以自僱取代公司約聘的方向發展。

包括銀行、保險和地產業，並佔大多市務工人口百分之九的金融服務業就業人口在過往十年間並未有明顯變化。但因電子資訊化趨勢，金融界有關資料處理、網路連線等人才需求大增。粗略估計，單以銀行為例，二〇〇一至二〇〇五年間，將釋出約二千個涵蓋網路連結、網頁設計、資料整理等高科技相關職位，並計劃在資料全面電腦化後，逐步遞減如銀行服務員等人力支出。

一九九四年至一九九六年間，以每年百分之五十驚人速度成長的電信業，亦將是二十一世紀就業市場重點。適當的電話公司代表、營業員或管理人才需具備良好英語和至少一種外國語能力及電腦和銷售技巧等相關知識，學院和大學教育文憑將有助從業人員於快速發展的電信行業中得到晉升。

衛生保健及醫療器材業因嬰兒潮老化所提供的廣大市場，預估亦是二十一世紀的大熱門。物理治療師、藥劑師、自然療法師和相關藥學研究人員需求在未來五至十年內，預計迅速成長。

先前安省實行的醫院合併造成的裁員，短期內暫對多倫多醫護人員

求職信湧入實驗室 海外菁英想回家

【加通社渥太華訊】當加拿大著名的基因科學家朗·華頓博士放話尋找有幹勁的年輕科學家加入他渥太華的實驗室後，立刻收到大批從美國和英國湧來的求職履歷表，而且這些履歷表的主人竟然都是加拿大人。

這些因研究工作遠走他鄉的加拿大人如此熱烈響應華頓的登高一呼，除了是想要成為全球最尖端的基因科學研究團隊一員以外，另一個重要原因是：倦鳥歸巢，他們想回家了。

五十七歲的華頓對此並不感到驚訝。身為「渥太華醫院研究所」創辦人之一的華頓，也曾在一九七〇年代初期結束了在耶魯大學的研究工作，接受了多倫多病童醫院所提供的工作職位，因為「南下受訓的加拿大人都渴望有朝一日能回家。」

出生於溫尼辟的華頓是知名的基因科學家，日前對外徵求年輕的研究夥伴加入醫院研究所耗資三百萬元新近成立的實驗室，以研究疾病的分子起源。結果有十一人送來了履歷表，他們全都是加拿大人，而且其中很多人在返國工作前都曾在海外從事研究工作。

三十四歲的分子基因科學家華勤斯承認，華頓在這個領域的崇高聲望，是吸引他追隨華頓的主要原因。在去年加入華頓陣營以前，華勤斯曾在英國倫敦從事四年研究工作。儘管他也想回到加拿大，不過研究職位一位難求，因為聯邦政府的削支計劃讓國內的研究環境備受打擊。

然而目前情況已出現逆轉，原因之一是聯邦政府在二月份的預算案中承諾在未來兩年內，將撥給醫學研究的經費增加一倍。華勤斯說：「現在我已有研究的經費，還可以僱用調查人員。」

華京也同意撥款二億四千萬元給華頓協助籌設的「加拿大醫療研究所」，讓這個研究機構負責分配撥款給加拿大各大學、醫院與政府實驗室，並協助他們建立研究方向；換言之，加拿大醫療研究所將取代「醫學研究議會」，成為全國主要的醫療研究單位撥款機構。

華頓相信，聯邦增加醫療研究撥款的行動，將可有效遏阻加拿大科學人才外流的問題。他說：「那些能夠讓他們回家的機會在從前可說是聞所未聞，不過現在已經日益增多，而且還會繼續不斷出現。」

KINGSTON COLLEGE
英皇學院
取（美國學位）
多倫多　溫哥華
905-513-1685
80 Acadia Ave. Markham
(Warden 夾 Steeles)

影藝
半小時 135-120 Advantix 沖印
即影即有彩色黑白証件攝影
有底彩色入體護照相，一點3份另1份共8張，20分鐘取
6.99 +TAX
393 A-B Dundas St. W., Toronto
(416)595-5590
347 College St. W., Toronto
(416)928-3310

潘綺珊假牙診所
安省註冊假牙專家
經驗新造、修補、修改各類假牙
接受牙科保健及政府福利補助
歡迎預約免費檢查
地址：111 賣雪街（中華商人街）
(416) 593-5959

華洪食品
著名冷凍點心
小籠包．水餃．餛飩
歡迎批發．零售
楊銅安省各大超市．餐館
50 SILVER STAR BLVD., #204, SCAR.
TEL: (416)298-3664 FAX: (905)707-3411

上海綠楊邨
名式上海小炒 $3.99—$5.99
天天茶市
5 GLEN CAMERON RD., UNIT 23B, THORNHILL
(905) 707-7982

大上海飯店
廚師特別介紹
正宗上海菜
訂座電話：(416)291-8282
250 Alton Towers Circle, Unit C5 Scarb., Ontario

歡迎光臨
陽明山莊 海鮮酒家
早午茶市（下午茶八折優惠）
生猛游水海鮮
3555 DON MILLS RD., NORTH YORK, ONTARIO, CANADA M2H 3N3
TEL: (416)756-7773 FAX: (416)756-4561

台灣小吃 阿角團
TEL: (416)332-8576
4186 FINCH AVE. E. UNIT 22

輕鬆小站
TenRen's Tea Time
純正台灣泡沫紅茶專門店
清涼冰沙系列
特別推薦
萬錦市大都會廣場內 UNIT 103-103A
(905) 305-8332
萬錦市城市廣場內 UNIT 101
(905) 305-9086

法海素食軒
食得健康 壽增福慧
午市素食點心 馳名拔付菜 健康新派粵菜素食
4396 Steeles Ave. E. Unit E8
(905) 479-8381

紅酒 白酒 冰酒
MAGIE WINE
416-291-2695
8 Glen Watford Drive Unit 17

日式料理
Masamune
JAPANESE RESTAURANT
週一至週六
11:30AM-11:30PM
5200 DIXIE ROAD, MISSISSAUGA, ONT.
(905)625-1962

匯豐外賣
二和菜 $9.50
三和菜 $13.50
四和菜 $17.99
五和菜 $22.50
六和菜 $26.99
(416)499-4966
3063 Pharmacy Avenue

給我格格其餘免談
同步火熱上檔還珠格格續集唯有佳訊娛樂
創八點檔收視最高峰，人氣最紅不讓的還珠格格續集，
佳訊娛樂已經取得北美地區的獨家發行權，
業已搶先與台灣同步發行，其他強片陸續登場，
歡迎您到各大加盟門市租借強檔好戲。
加東地區總代理：I AM PRODUCTIONS ENTERPRISES
加盟熱線：416-917-6833（洽吳先生）

戰或和 魁護士表決今揭曉

【加通社滿地可電】四萬七千名魁省罷工護士昨天舉行了「暫停罷工與省府進行談判」的投票表決。表決結果將在今天揭曉。一般預料，魁省護士將支持「休戰」兩天的決定，以便同省府進行新的合約談判，達到罷工的目的。

來自魁省各地的報告顯示，絕大部份護士將接受工會的提議，暫時停止罷工，與省府進行合約談判。魁北克市一家醫院的護士工會負責人說：「差不多百分之百的護士工會成員接受暫停罷工的提議。」

布薩的魁省省府一直表示，只要停止非法罷工，省府將馬上與護士進行合約談判。

但廣大護士在接受工會提議的同意，也向省府放話警告，省府必須正視護士的談判誠意。德姆瑪護士說：「我別無選擇，只有支持工會的提議。但這是最後一個機會。」她表示，如果暫停罷工的兩天內雙方談判沒有實質進展，護士們將於大後天（週四）恢復罷工，直到省府滿足護士的全部要求。

昨天，堅持罷工的魁省護士鬥志高昂。她們的非法罷工已進入了第十六天，但護士罷工得到愈來愈多民眾的支持。

渥太華Look TV 21日開播

【渥太華電】以微波中繼方式傳送數位電視訊號，可以提供一百一十個電視頻道的Look TV系統公司，已預訂在七月二十一日，在渥太華地區正式開播。

Look TV系統公司發言人法蘭黎．莫林表示，他們提供的基本組合有二十三個頻道，包括渥太華的地區頻道，而客戶可以選擇的其他組合，最多可以再增加三十九個頻道。其中，有三十個頻道提供沒有廣告的數位音響服務，另外，也有每看一個節目付一次費的pay－per－view頻道。要收視Look TV，必須另外裝一個八到二十四英寸的碟形天線接收器，以及一個數位解碼器(set－top)。碟形天線的尺寸，必須看客戶位置與微波中繼站的距離而定。而且，在客戶與中繼站之間，必須沒有任何「目視可見」的阻擋物，例如高樓等。

莫林指出，Look TV已經完成在渥太華地區的微波中繼站安裝工程，並且已在最後測試階段。完工後，渥太華地區百分之八十以上的家庭都可以收到他們的訊號。不過，詳細的價目表，莫林指出，必須等到開播以後才會公布。

會魁省罷工護士昨天就「暫停罷工，與省府談判」的工會提議舉行了投票表決。表決結果將在今天揭曉。預料大部份護士將支持「休戰」，並對談判將取得積極結果抱有希望。圖為護士蘇珊．艾烈昨天投票的情形。（加通社）

加人生活全球第一 仍擺不脫貧窮問題

【加通社渥太華訊】沒錯，加拿大再度被聯合國評鑑為全球最適宜居住的國家。「第一名」的榮銜仍繼續保持，但這一切其實都沒有什麼好沾沾自喜的。

在衡量一國國民生活水準的「人類發展指數」評比中，加拿大連續六年被聯合國評鑑為第一。這項評鑑調查了世界各國的生活水準，包括了國民平均壽命、個人所得與教育普及度等項目。值得注意的是，儘管加拿大在各方面的成績斐然，但有關貧窮問題的表現，可就不那麼體面了。

負責製作這份評鑑報告的聯合國「人類發展計劃處」發言人庫杜表示，這個指標只是給予各界一個大致的概念，讓大家知道某個國家是如何對待她的國民。加拿大的排名年年名列前茅，固然值得加拿大人引以為傲，證實政府投資在醫療與教育的苦心沒有白費，但是若過度執著於第一名的頭銜，則無異是把人類的發展當成賽馬來看待。

庫杜說：「如果你只是一味的執著於此，將會搞錯方向。」他指出，這份報告只是用來作為「代言工具」，協助人們朝著更優良的社會與經濟政策努力。克里蒂總理曾一再以聯合國評鑑報告為例，宣揚加拿大是全世界最棒的國家。

加拿大的貧窮指數在今年的評鑑中名列第九，所謂貧窮指數是用來反映一國處理貧富差距的成績。庫杜還補充說，加拿大對窮國的援助也是逐年下滑。今年的報告還把重點集中在全球化方面，目前全球的經濟活動已經有超乎於各國國內政策之外的趨勢。

大開眼戒 加人看不到精采的

電影公司視加為國內市場 只提供剪掉65秒性愛畫面的美國版

【多倫多電】被影迷們萬般期待，大導演史坦利．庫柏利克最後遺作，銀幕夫妻湯姆．克魯斯與妮可．基德曼現身說法，預定下週上映的性電影「大開眼戒(Eyes Wide Shut)」，加拿大版已確定看不到「被期待」的畫面。

期待看到這部有關性慾望黑暗面電影的加拿大觀眾，將只能看到經刪減，比較不聳動畫面的美國版。而歐洲版則毫無刪減。

美國版要電剪的這個決定，就跟電影本身一樣，已引起了廣泛的爭議。因為庫柏利克本身就強烈保護他的電影，不要被電影公司的剪輯師干涉。

而且，這個作法相反地也惹人質疑：為什麼加拿大人只能看美國電檢制度下剪過的電影？而美國人看什麼，加拿大人就看什麼的原因，不是因為美國人有文化陰謀，而是昧於經濟的現實。也就是，美國的電影公司在發行電影時，沒有把加拿大當作是另一個國家而已。

多倫多大學電影學教授查理．凱爾表示，為加拿大另剪一個版成本會比較高。而且從「五分鐘電影院」時期開始，加拿大就被美國電影公司看作是他們國內市場的一部份。這種「分支工廠」的心態，一開始就出現在美國電影的發行與上映上。

加拿大十個省的電影分級當局，將只能就美國分級制度下的修改版評審。

加拿大版中，有六十五秒需要「電子遮幕」的畫面，那是在電影最後，一幕性高潮情節裡的性器官畫面。

華納公司表示，電影中部份性鏡頭予以模糊，是因應美國特殊的分級制度。在美國的分級制度下，大部份含有性或暴力的電影，都被分成「限制級」，十八歲以下青少年可以在成人的陪伴下觀賞。但是如果電影內容超出某些限度，例如演出男性器官，將會被評定為NC十七級，不准十七歲或以下觀眾觀賞。

雖然加拿大只有簡單的「限制級」，不准十八歲以下的青年觀賞。但是加拿大分級官員只能就美國版分級而已。

據了解，庫柏利克的生前最後遺作「大開眼戒」，和他的經典之作「奇愛博士(Dr. Strangelove)」以至「Full Metal Jacket」一樣，都是精彫細琢性愛畫面，而且被保證不會因為市場而予以改動。

不過，華納公司表示，他們並沒有把庫柏利克的作品「與市場妥協」。而且據電影製作人珍．哈蘭最近接受「時代」雜誌訪問時表示，事實上是庫柏利克本人要求「電子遮幕」，以逃過NC十七的「死亡之吻」。「大開眼戒」將於十六日上映。

高空表演傳意外 一人重傷

【多倫多訊】安省遊樂宮昨天發生高空表演墜落事故，受傷的表演者傷勢嚴重，已經醫院緊急搶救。安省勞工廳已派員介入調查。

一名廿四歲的女高空自由下落表演者昨天中午在安省遊樂宮如常進行表演，但就在她從七米高的繩索往下跳時，身上的安全索扣突然鬆開。

結果，這名女表演者不幸頭部朝下從空中直直摔到地面，嚴重受傷。

據急救人員說，這名女表演者在被送往新宇醫院搶救時，神智尚清楚，但急救人員認為她的頭部可能受傷。警方稱，這名女表演者目前正處在危急狀態。

安省勞工廳昨天在事故發生後派員到現場進行調查，以確定此次事故是否為工傷事故。調查人員昨天也查封了該高空表演節目的一些器材，勞工廳調查人員並稱，這個節目將無限期地押後表演。

安省遊樂宮昨天在事故後已停止了與節目有關的整個表演。

加國今年經濟成長率3.5%

帝銀文章樂觀指出 六省份將出現盈餘

【加通社多倫多十一日電】最新的一期加拿大帝國商業銀行經濟刊物(Observations)指出，今、明兩年發生經濟衰退的可能性很是微小。本國今年經濟增長率將可達到百分之三．五；但另一方面，美國經濟卻有放緩之可能，從而「拖慢加拿大之增長，導致各省歲入下降」。

該刊說，加拿大各省財政都已獲得重大改善，而各省之財政改善，主要靠扎實的經濟增長，以及聯邦撥款恢復。帝銀首席經濟學家約舒．曼德爾邏指出：「十個省份中之六個，今年將可達致財政平衡甚至取得盈餘。各省總赤字將降至二十三億——約等於九十年代初的十分之一。一九九八年時則是三十億。」

又因為財政改善，各省都已出現「好景已正在開始」的想法。正如帝銀經濟學家納薩萊恩所說：「一九九九－二○○○年度，各省財政預算之特點，將是減稅、提升開支，以及緊縮政策之略為放寬。」但帝銀警告各省不應自滿，因為「各省仍然負債達三千一百七十億元，平均等於每人負債近一萬一千元（過去五年之內，各省總債便已增加了七百六十億元）」，各省政府前要為該筆債項支付的利息，佔總歲入的百分之十四。

美環保人士促施壓華府 改善加美邊境空氣汙染

【加通社多倫多電】美國環境保護專家力促加拿大人依法使用固有權利，施壓予美國政府，促其做好淨化空氣的環保工作，以維護居住在美、加邊境居民的健康。空氣污染每年在美、加都使許多人死亡。

根據美國一監視污染物散播機構「東北部州空氣管理協調委員會」之執行總裁傑森，格魯梅表示，安省百分之五十的污染物是從美國鄰近邊境地區隨風飄散過來的。根據「加拿大環境保護法」條款，聯邦政府有權強迫美國政府採取措施，以保護加拿大人居住環境之安全。

格魯梅在「安省醫學協會」聯辦之環境保護會議上做了上述發言。根據美國的清潔空氣法令，格魯梅表示，加拿大有義務使空氣保持潔淨。為了環保，加拿大政府有義務嚴格要求美國政府減少污染源。

性幻想 絕大多數人有過

研究發現 男性傾向集體性交 女性偏好熱吻及虐待對方

【多倫多訊】一項由加拿大心理學家主持的性幻想研究發現，絕大部份的男性和大部分的女性，會情不自禁地沈迷於與陌生人進行雜交式的性交及與不同種族的人雜交之類的幻想。

即將出版的「加拿大人類性事雜誌」上公布的這項新布朗士維克大學研究報告還發現，百分之六十的男性和百分之三十一的女性有過性虐待他人的幻想，如幻想鞭打和打屁股等。約有百分之四十八的男性和百分之三十五的女性，熱中於想像達官貴人的裸體形象。

這項研究調查了新布朗士維克大學的二百九十二位異性戀學生，其中一百四十八名是女生，一百四十四名為男生。在這些年紀大多介於十七至四十五歲的學生中，大多數人表示多多少少有點信仰宗教，曾有過兩名以上的性伴侶，和至少經歷過兩次戀愛。

由加拿大性心理權威拜耳斯主持的這項研究指出，男性的性幻想頻度和主題的多樣化遠甚於女性。心理學家認為，許多這樣的性幻想並非病態，而是屬於具有正面意義和健康的。

根據這項調查的統計數字，最被男、女學生們認為具正面意義性幻想是：與愛人性交（百分之九十九點三）、熱吻（百分之九十九點三）、在臥房以外的地方做愛（百分之九十八點三）、除去他人的衣物（百分之九十八點三）。

最多人認為具有負面作用和令人不愉快的性幻想有：與認識但沒有性關係的人性交（百分之六十九點九）、因性表現不佳而受窘（百分之六十五點八）、與不知名的陌生人性交（百分之六十四點七）、被陌生人的優異性能力壓倒（百分之六十四點七）。

在對性幻想的看法方面，男、女性之間也存在著較大的差距。男性更可能鍾情於與陌生人性交、集體性交或是想像他人的裸體形象。當然大多數接受調查的男性還是認為這都是屬於負面影響的性幻想。女性則更可能認為，挑逗性的穿著、熱吻、性虐待他人和脫掉他人的衣物具有正面意義。

台灣食品公司 鳴謝啟事
誠意感謝各界人仕本年度端午佳節期間鼎力支持，令本公司粽子銷量突破歷年來紀錄。本公司全人不但以此為榮，而且更將會再接再勵，保持傳統，創新服務，以酬謝各界人仕對我們的錯愛及支持。
※新鮮食品請早先預購 訂滿30元以上免費送貨
(416)218－9788．(416)878－8894
245 OLIVE AVE. NORTH YORK

何穎倫博士 理財投資顧問
Alan Ho, PH.D.
(416) 618-9908 / (905) 771-1535
選擇互惠基金，能為您靈活地投資全球各大經濟市場，分散風險，增值延稅，實屬明智之舉。
定期收入/人壽保險/子女教育基金
AIC 優勢基金系列
AIC 分散投資基金系列
AIC 收益股票基金
AIC 貨幣市場基金
Financial Concept Group 富利來理財投資集團

天時地利
譚銘堅 KEN TAM
基金目標
為各下提供最佳投資回報
(905) 886-6633

得恩眼鏡
隱形眼鏡$59起
新款眼鏡$39
三大保證
信譽：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
好消息
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E. Pacific Mall Unit C73, Markham 太古廣場內
Tel: (905)947－0642
25 Glen Watford Dr., Unit 5, Scar. 怡東商場內
Tel: (416)609－3509

GOLDEN PACIFIC (MARKHAM) TRAVEL
萬錦市 金怡假期
超值旅行團
夏威夷三天 $67
南加州五天 $300
佛羅里達州 $313
金怡服務傳千里 假期盡享樂悠遊
精選豪華遊輪
美、加東精華遊
特價機票、(國內外)超值旅行團、豪華遊輪
香港特價機票 $910另稅
回港順道遊韓國、北京、臺北、泰國、越南、曼谷
Tel: (905) 513-9988
多倫多熱線：(416) 410-1251
FORTINOS SUPER MALL (KENNEDY 與 DENISON ST.)
1661 DENISON STREET, MARKHAM, ONTARIO L3R 6E4

暢通旅運
WALTON TRAVEL (CANADA) LTD.
夏季精選

1. 溫哥華維多利亞三天遊	CAD225起
2. 溫哥華洛磯山5－8天遊	CAD429起
3. 黃石公園及美西8天遊	CAD669起
4. 美西迪士尼樂園3－10天遊	CAD269起
5. 佛羅里達州4－8天遊	CAD299起
6. 夏威夷及列島3－8天遊	CAD 67起
7. 拉斯維加斯4或5天遊	CAD399起

肯有各款巴士團及郵輪旅程任由選擇
代定各地酒店、租車、代售環球機票、保險
代辦各地簽證
TEL 416－292－4411 FAX 416－292－4412
仕加堡雪拔道東4211號 中城商場地下A106
4211 SHEPPARD AVE. EAST SCAR. ONT.
精通英國粵普語

無敵 Besta 無敵CD-68雙插卡電腦辭典
插卡不排隊，雙卡同步，左右相通，三方同步查詢，學習效率相乘，優點看得見！
無敵主機 名師編纂，語音導讀，字彙釋義，新穎詳實。
閱讀卡槽 174冊電子書，深入淺出，卡多、卡好，卡卡實用。
升級卡槽 英文，日文，錄音，通訊功能同步，擴充升級空間無限。
無敵CD-66 Super
超薄‧插卡‧手寫‧錄音‧傳真‧電腦連線
輕薄短小‧威力無窮！
牛津高級英漢雙解辭典已經上市：英漢、英英雙解，精準確實掌握英文用法，使您的插卡辭典如虎添翼！
您的電腦辭典發音正確嗎?EX:Seabed（海床）toucan（巨嘴鳥）premier（省長）touchline（邊線）caecitis（盲腸炎）Rhinitis（鼻炎）....
專家主編，名廠製造，才值得您信任與學習 請認清品牌！選對字典！
唯有無敵電腦辭典擁有國際音標和美國語音。
唯有無敵電腦辭典在加拿大有專業維修服務，並取得原廠授權維修證書的技術員，提供最有效的品質保證。
唯有無敵提供，新英語雜誌，免費贈送顧客，幫助您英文快速進步。
無敵電腦辭典加拿大總代理/維修中心
無敵電子總匯 222 Spadina Ave.#118A,Toronto,Ont.Tel:(416)597-1939

世界日報 上下古今 世界副刊 天天刊出
名家新秀‧齊聚一堂

上網工具多樣化 電腦可能被取代

專家預測 未來電視機、傳呼機及手提電話都將成為與網路連線的科技捷徑

【溫哥華訊】科技專家指出，網際網路將在日常生活中扮演更吃重的角色，而且不出三年電視機、傳呼機和手提電話，將大幅取代目前的個人電腦，成為與網路連線的科技捷徑。

據「環球郵報」報導，未來網路的使用將更頻密，上網的捷徑也將更趨多元化，連客廳的電視機、隨身口袋中的呼叫器、掌上型數位螢幕，甚至手提電話都可以用來上網，瞬間邁入資訊公路和無遠弗屆的電子網絡。

IBM公司網路科技副總裁派崔克指出，網際網路正急劇改變人類的生活，電子商業只是冰山的一角，未來的網路可以在不受時間、地點的限制，與任何對象建立互動關係。未來坐在客廳利用電視訂購披薩，或在傳呼機上辦理銀行業務，將一點也不稀奇。

派崔克預測，未來網路和上網系統將快速演變到幾乎無所不在的境界，使用者根本不須考慮何種科技管道，反正隨時隨地都可以迅捷上網。

派崔克曾為IBM研發手提型電腦，和推出具有創意的電腦出租計畫，現在正負責發展IBM網路事業的策略。他預測，人類上網方式與使用網路的方法，將很快地出現革命性變化；個人電腦的上網功能肯定會被其他網路捷徑取代，而且這種上網工具的變化只是整個網路科技革新的趨勢指標之一，但長遠來看個人電腦仍然不會被淘汰。

據「國際資訊公司」預估，到二○○二年時，全世界上網工具將有一半屬於非個人電腦系統。以日益普及的手提電話為例，美國「高特納」市場研究公司指出，一九九七年共有七千萬部個人電腦賣出，而手提電話銷售量高達一億。

另外，預計二○○一年時，全球的手提電話、傳呼機和「口袋型秘書」電子儀器的銷量將成長三成，總值達美金十二億元。將來一般人除了利用這些方便的上網工具以外，在許多公共場合都可能會設置網路看板，民眾上網不必倚賴家中的電腦或其他網路系統。

卑省經濟指數六月份持續好轉

聯邦和省公布資料顯示 就業機會及企業求才意願均大幅上升

【溫哥華訊】根據聯邦統計局的資料，卑詩省在六月份又新增了七千個就業機會，卑詩就業暨投資廳長范和富表示，雖然卑省經濟仍未擺脫亞洲金融風暴的陰影，但不斷新增的就業機會，顯示卑省經濟已逐步獲得改善。財政廳長麥菲則表示，長遠來看，卑省經濟必須朝多元化方向發展，才能建立更健全的經濟體質。

卑詩省府指出，卑省五月份所發出的建築執照數目，比四月成長了百分之十四點四，而以六月份民間企業招聘新人意願的指數來看，也較前一月份上升了百分之三，這些跡象都顯示卑詩省經濟正邁向復甦。但另一方面，卑詩省的勞動人口在六月份共增加一萬一千人，扣除新增的就業機會，使得該省六月份的失業率微幅上升至百分之八點六。

麥菲表示，卑詩省有豐富的人才及資源，但如要在下一世紀創出一番新局，在作法上就必須突破舊框架，眼光也不能只受短期需求之限，而要注重長期所需。她指出，卑詩省正吸引更多的高科技及高附加價值的產業前來投資，這正符合省府長期經濟發展的多元化目標。

麥菲指出，省府目前正根據四項指標來推動各項經濟政策：加強投資教育及訓練，培訓人才；激勵具有成長及創新潛力的行業，如高科技、影視製片及小型商業；鼓勵符合環保原則的產業，如環保科技、旅遊業等；加強具有高附加價值的產業，鼓勵傳統的資源產業重新訂位，提升產品的附加價值。

麥菲指出，從去年十一月省府內閣設立經濟委員會以來，透過與民間業者的密切協商，省府已陸續朝此方向實施了多項措施，其中包括：為小型商業減稅三成五；透過融資、合作等途徑，協助省內的航太及科技工業擴大營運規模；以抵稅等優惠措施，鼓勵省內各產業從事研發，並吸引更多影視業者前來卑省；簡化酒類管制條例，協助省內旅遊餐飲業發展；公佈林木業行動計劃，協助林木業朝更穩定健全及提高附加價值的方向發展。

北美野牛獵殺配額 育空敲定80頭

【加通社白馬市電】根據育空特區政府和原住民部族所達成的協議，約八十頭北美洲野牛(Bison)，將於下一個冬季成為合法的獵物。

在達成協議之前不久，原住民和育空政府仍在對北美野牛的管理權爭持不下。不過，育空環境再生資源廳長菲爾考魯、愛斯艾克第一國民酋長查理，以及卡馬克斯酋長史考坎八日共同簽訂了捕獵北美野牛協議。

在上一個冬季，共有四十五頭北美野牛在尼斯寧河地區遭合法獵殺，也是第一次的大規模合法捕獵。此間的北美水牛在一九八六年由亞省一個國立公園移植過來，現已倍增至約五百三十頭，並每年以百分之十五以上的速度繁殖。當局擬限制該處北美野牛數目在五百頭左右，但會進行研究以確定地區生態系統究竟能夠容納多大的牛群。

成龍抵卡加利拍片

【卡加利訊】功夫巨星成龍目前正在卡加利市西郊拍攝新片，前往當地遊覽的觀光客如果運氣好的話，可能有機會親眼看到這位從香港進軍好萊塢的大明星揮拳出腿的架式。

「省報」報導，成龍和女主角「艾莉的異想世界」華裔女星劉露西，偕同合演影星和功夫特技演員，最近在卡市一帶拍攝新片「上海之午」(Shanghai Noon)外景。

在該片中成龍還是施展他的招牌拳腳功夫、搏命特技和喜感式的演出，他這回的任務是拯救遭匪徒劫持的中國公主，他和飾演公主的劉露西將有許多精彩對手戲。早幾年成龍剛開始進軍好萊塢時，也曾到過溫哥華拍片，對加西攝影環境還頗為稔熟。

I-BOSS 商業網登場 亞洲企業家福音

【溫哥華訊】中僑互助會本週公布一項專為亞裔企業家而設的首創服務——「I-BOSS 商業網」，使用者可透過該網站(www.i-boss.org)取得最新最快的商業情報。

中僑互助會副主席及成功企業家董建成說：「I-BOSS將成為本地企業家的聯絡網：I-BOSS會員將定期收到有關理財、經濟預測、資訊科技等方面的資料。日後，更推出網上商務會議等活動。」預計第一年將吸引八千名已經創業或考慮創業人士為I-BOSS會員。

商界領袖兼中僑互助會理事蔡宏安說：「對小型生意來說，利用網路作為聯絡工具確是十分適用。I-BOSS商業網的組成是一項創舉，當中除了中僑互助會之外，還有各大企業、大銀行和聯邦政府部門攜手合作；計有加拿大IBM公司、加拿大皇家銀行、加西經濟發展部和AIC亞洲電訊共同協助推動這項嘉惠本省小型生意的服務。」加拿大IBM公司在新聞發布會中，宣布推出名為IBM Members Plus的新計畫；該計畫給予I-BOSS會員IBM產品及服務優惠。加拿大IBM公司北美小型企業市場經理王國梅指出：「我們非常高興參與發展I-BOSS商業網，小型企業發展迅速，是我們十分著重的市場。」

國與國新定義 為兩岸和平統一添變數

鄭海麟教授認李登輝的說法 是一種「台灣分離主義」

【溫哥華訊】卑詩大學亞洲中心客座教授鄭海麟博士認為，李登輝總統九日試圖為兩岸關係重新定位提出的「特殊的國與國關係」一說，將為兩岸和平統一增加變數，是一種台灣分離主義的主張。

鄭海麟表示，由於兩岸根深柢固的血脈、文化、經濟、地理聯繫，和平統一的前景是樂觀的，不過李登輝日前提出的說法為和平統一過程增加了新的變數，統一之路今後該如何走，更值得注意。

他認為，李登輝提出的新定義，是希望引用國際法上的法統說，為兩岸分裂事實作事後追認，既有借「一個中國下兩個國家」的說法由分裂走向統一的可能性，也可能是在「一個中國」的幌子下，在為由分裂至獨立舖路。統觀李登輝近年所作的精省修憲、總統直選等一系列準備，應該說這是一種新的台獨模式，他稱之為「台灣分離主義」。

他說，有關國家主權是否可分，在國際法上分為兩派，傳統的國際法堅持主權不可分，中共和台灣以往在蔣介石時代均堅持這一立場，但李登輝的日前講話中，已明顯放棄國民黨的這一立場，採用一個中國的主權之下，主權由中華民國和中華人民共和國分割的立場。他預料，中共一定不會同意這一立場，而且會有相當強硬的反應。

鄭海麟表示，具體來說，根據這一主權可分的立場，「一個中國」是把中國的主權虛擬化，使中國成為中華民國和中華人民共和國的「祖宗國」，即兩岸均是這個祖宗國的一部分，「兩個國家」是指大陸和台灣均享有祖宗國的部分主權，不過在雙方來說這都是非完整主權。按照這種說法，祇有統一之後，中國的主權才會完整。不過，鄭海麟認為，一旦台灣的部分主權得到承認，中國就可能出現南北韓、前德國那樣的狀況，加上台灣已有發展良好的公民社會，經過政權的本土化和合法化，那時台灣要獨立，更改國號也就是很容易的事了。

鄭海麟受香港中文大學海峽兩岸研究中心委託，正在撰寫專著「從歷史、國際法看兩岸和平統一」，定於二○○○年七月完成出版。

世紀婚禮盛行 相關行業生意看俏

正籌畫結婚的未婚伴侶 有15%會選在千禧前後步上紅毯

【溫哥華訊】在千禧年來臨的一刻完成「世紀婚禮」，把最浪漫的終身大事訂在這個永遠不會忘記的重要日子，已經成為許多加拿大準新婚夫婦心目中的夢想。隨著千禧年黨盟的流行，各地的婚禮服務、時裝設計業和鑽石銷售均可望激增。

據加通社報導，全國性雜誌「婚禮之鐘」(Wedding Bells)編輯史都華表示，全國零售商的生意料將大增，溫哥華、多倫多、滿地可等地的結婚禮服也會比往常忙碌，甚至過了千禧年元月，這股搶在二○○○年訂盟的熱潮仍然不會減退。

史都華指出，根據網路民調，初步發現在正籌畫結婚的加國未婚伴侶，約有百分之十五決定在二○○○年，或新年除夕辦終身大事。

溫哥華的財務計畫員莱迪絲．譚荷特表示，選擇在千禧年元月一日結婚，除了慶祝自己人生旅途的大事，同時還歡度全世界的大日子，堪稱雙喜臨門。她向未來的「準新娘」說，這樣一來你將永世不會忘記我們的結婚年份和日期；她的親人和朋友都認為，一生難得一回的婚禮和千禧年一起慶祝的構想「真妙」。

現年二十九歲的素里女子莎拉．甄納也計畫來個千禧年的浪漫婚禮，她在兩年前就預約洛杉磯迪士尼旅館，結果訂到明年元月二日在迪士尼結婚的日期。莎拉很得意地向準夫婿朗恩說，從現在起，甚至七十年、八十年後都不會忘記結婚日子了。

甄納表示，只有在明年元月到十二月之間步上紅地毯的人，才有權利說曾在千禧年結婚，為了趕搭世紀婚禮列車，長久以來付出的時間和張羅功夫都非常值得。

溫哥華女郎凱莉．蕭芬區從去年五月開始籌備千禧年結婚的事宜，原本以為那個時候算是蠻早的，可是發現很多人已經搶先預約，現在她的夢幻婚禮日期排到明年八月。

蕭芬區說，由於千禧年帶來許多遐想和興奮，先前好多人流行計畫生育「千禧寶寶」，現在又大談「千禧婚禮」，其實也可以說是趕潮流。

溫哥華時裝設計師法爾肯表示，準備辦千禧年婚禮必須趁早，據他的經驗，今年二月預訂的婚紗，已經要排到明年八月完成設計和縫工。

溫市婚禮服務中心老闆馬歇爾康傑托指出，跨越千禧年之際，婚禮業肯定會特別[illegible]千禧年充滿希[illegible]

多倫多狄貝爾[illegible]薩契表示，全[illegible]將出現兩位數[illegible]趕著在二○○[illegible]就更會刺激結[illegible]

薩契說，從[illegible]到溫哥華的[illegible]鑄，今年的[illegible]浪」。

省府再撥890萬 洗腎病人減輕負擔

繼提供素里醫院及Cowichan地區的設備後

【溫哥華訊】卑詩省衛生廳將提供八百九十萬元的補助款，幫助洗腎病人，減輕病人租用洗腎設備的經濟負擔。

衛生廳長彭佩迪在訪問溫哥華聖保羅醫院時，告訴洗腎病人指出，洗腎病人終生都要接受這樣的治療。這項經費上的補助，是回應省內日益增加的洗腎病人人數，並希望能減輕這些病人在醫療費用上的開支。

省府的這項補助，將對現在已接受洗腎治療，以及將要接受這項醫療的病人有很大的幫助。省府租用洗腎機的計劃開始於一九九七年的秋天，主要的服務對象就是需要租用洗腎機的病人。

目前全卑詩省總共有十一個醫院，以及十六個社區診所有提供此項服務。

省府對洗腎的病人提供的援助不僅只於這項經費補助。新購置的一百四十二萬元洗腎設備，已於去年秋季在素里紀念醫院開始使用。在Cowichan地區的洗腎設備，也已開始幫助需要的病人。

陳志雄 投資顧問
David Chen Investment Advisor
策劃財務力臻和諧完美
TD EVERGREEN
A Division of TD Securities Inc.
TEL: (905)707-2010

文寶齋
CHINA ARTS COMPANY
相架 裱畫
名家字畫 文房四寶 精配畫框 傳統裱畫 各式相架
字號老 質量好
大都會廣場分店現已營業
3636 Steeles Ave E., Suite 213A
Markham Ont., L3R 1K9
Tel: (905)944-1988
4211 Sheppard Ave E.,
#214 (at Midland)(城市廣場二樓)
Scarborough Ont., M1S 5H5
Tel: (416)321-6660

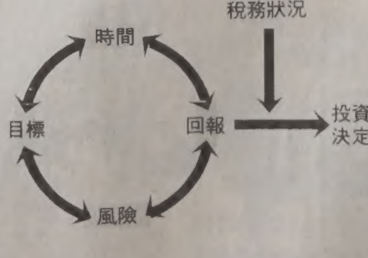
購買花旗蔘指南
一向以蔘場直銷，貨優價廉而馳名的誠信農蔘有限公司太古廣場門市部現正實行正宗優質花旗蔘買一送一謝知音的特別優惠。以真正平通全市的超低低價來答謝大眾的支持和信賴，需要購花旗蔘的朋友切莫錯過這個慳錢的機會。
(特惠期間，優惠卡等一律停用)
地址：太古廣場內舖位 A32
電話：(905)948-9882
品質上乘直銷價
平通全城第一家

明明眼鏡
VISION CARE OPTICAL ON BAYVIEW
(安省合格配鏡師)
明明眼鏡行 以客為尊 合格配鏡師
免費為初試者教導試用，並奉送軟式，無色，隱形鏡片一對
請電話預約
(416)224-8757
Bayview North Medical
3292 Bayview Ave.
Suite 102/102A
North York Ont.
Cummer / Finch Ave

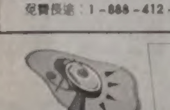
邱瑋玲 DR. WENDY CHIU
矯視專家視光醫師
(本人來自台灣，通英、國、粵、台、客、日語)
電話：(416)512-7045

國語理財投資中心與您同聲同氣
中國人投資協會
國語理財投資中心
聯合舉辦
《實用家庭理財投資講座》
主講人：袁惠松先生
時間：七月三十一日(星期六) 2:00 - 4:30pm
內容：
• 家庭稅務和投資計劃
• 如何利用稅務優惠合理安排財務
• 各類互惠基金、股票、保險、政府債券
• 政府註冊退休基金、教育基金等
當場回答大家共同關心的問題
地點：2075 Kennedy Rd (夾 401) Fortune 大廈四樓
費用全免 免費停車

袁惠松
FORTUNE FINANCIAL
Fortune Financial Corporation
Member of CIPF & Montreal Exchange
Tel: (416)412-8086
免費長途：1-888-412-8086

如何選擇合適的投資？
加拿大證券協會資深院士
美國特許電腦核數師
特許投資經理
工商管理碩士
榮譽電腦學士


潘啓耀 投資顧問
Charles K. Poon,
Hon. BSc., MBA, CISA, CIM, FCSI
(416)359-6115
1-800-567-3006
利時證券 NESBITT BURNS
Member of The Bank of Montreal Group of Companies
本人特別介紹以下基金作長線投資
This advertisement is paid partly by:
TRIMARK 萬信 Mackenzie 基金管理 Templeton CIPF


世界日報 社區工商 每週二、六刊出
大多倫多商機・先知先覺

要求經銷商退還車輛 AutoDepot

【本報綜合報導】歷經週末的AutoDepot關閉風波至昨晚又有新的進展。AutoDepot業主昨晚發表聲明，稱由於公司準備進行重組，AutoDepot已停止營業。業主並稱，汽車經銷商沒有權力收回AutoDepot售出的車輛，要求那些廠家立即將收回的車輛歸還車主。有消費者以長租方式向一家AutoDepot購車，但是在付了預付款以後，汽車卻於上週被經銷商收回，苦主申訴無門，安省有關機構正在調查當中。AutoDepot業主昨晚稱，AutoDepot雖然停止營業，但公司正在退還原購車者支付的押金等款項。業主並要求經銷商立即歸還收回的車輛。

消費者，雷蒙．范．庫騰，兩個星期以前向AutoDepot以長期租約的方式購得一部九九年的Dodge Durango。但是在他付了七千三百加元的預付款後，上週五晚上，這部車卻被經銷商收回，氣得他申訴要把車取回來。

范．庫騰警告AutoDepot的客戶們，要把愛車鎖好在車庫裡。他說，他花了一年半的時間才存夠那部車的頭期款。那部車是他夢寐以求的汽車。

據報導，范．庫騰只是AutoDepot眾多受害的客戶中的例子之一。這間公司的客戶中，汽車被收回者的名單還在增加當中。其中有人的租期已滿，錢已付清。

另一名AutoDepot的客戶表示，他為了他那部被收回的迷你廂型車，犧牲了一部電腦和一張機票。汽車被突然收回他的太太快氣瘋了。

AutoDepot的總公司是在萬錦市。安省汽車經銷商的民間監督機構「安省機動載具工業協會」，正在調查這家公司積欠經銷商鉅款的申訴案。

但是上週五，該協會的人員前往這家公司調查它們的紀錄時，AutoDepot的大門卻深鎖。

該協會的一名職員卡爾．康普頓表示，這幾天好多人都氣壞了。他說，AutoDepot可能沒有付清一些錢，但是債權人不能據此申請暫時扣押AutoDepot客戶的汽車。不過一位AutoDepot的經銷商大衛．菲利普表示，他必須要採取一些行動，因此就把范．庫騰的Durango給收了回去。他表示，AutoDepot要為此事負責。他說，有些經銷商可能因而倒店。

消費者如有汽車被經銷商收回的情形時，可以致電安省機動載具工業協會Ontario Motor Vehicle Industry Council(416)226-4500申訴。

↑范．庫騰在說到付了近七千多元頭期款的愛車突遭拖走之事時，無奈之情溢於言表。（攝自電視畫面）

士嘉堡發生槍擊 彈如雨下

有人在阿蘭會所濫射 現場血漬斑斑

【本報多倫多訊】昨日凌晨士嘉堡地區驚聞槍擊事件，據警方估計，有人以半自動手槍發射超過五十發子彈，現場留有血漬及子彈孔，警方現正在調查及希望受傷及知情者向警方報案。

昨日凌晨約三時零九分，多倫多警方第四十一分局接獲報告，說在士嘉堡艾斯米爾路(Ellesmere Road)一千二百四十號發生槍擊事件。現場為阿蘭大派對會所(Atlanta Party Hall)，警方接報到場後，有目擊者表示曾有約三百至四百人由案發現場的大門及窗口狼狽逃生，他們多神情驚慌，其中更有受傷者。

警方在現場發現地上有大量血漬和子彈殼，天花板及牆上亦布滿子彈孔，估計有人以半自動手槍發射超過五十發。警方呼籲受傷及知情者向就近警署舉報，提供消息者可致電：(416)808-4100聯絡。

多倫多街節 拉上帷幕

↑多倫多街節昨日拉上帷幕，兩日內央街成了歡樂的人海，逾四十萬名市民上街慶祝，慶祝活動分別在央街五個街口舉行，以藝術表演、體育競賽、家庭娛樂遊戲等為主，圖為以在央街與布魯街交界處最熱鬧的一段，成了兒童籃球比賽的場地，吸引了不少華人兒童參加。（圖文王迅雷）

多倫多天氣

今天(7月12日)	晴天 12°C～27°C
明天(7月13日)	晴時多雲 23°C～28°C
後天(7月14日)	晴天 16°C～28°C

其它城市天氣

渥太華	多雲	14～27
滿地可	多雲	15～26
溫哥華	晴天	11～25
舊金山	晴天	15～26
洛杉磯	多雲	22～35
紐約	晴天	19～28
台北	雨天	26～31
北京	雨天	19～25
上海	陰陣雨	23～28
香港	雨天	27～32

約克郡人口 去年大幅增長

二萬六千人遷入 增幅四% 大多地區拔頭籌

【本報多倫多訊】去年在大多倫多周邊的話號碼前三位為九〇五的地區中，以約克郡的人口增長最多，約有二萬六千人遷進約克郡居住，使區內人口增長至六十九萬一千人，增加約百分之四，比第二名的皮爾郡(Peel)的百分之二點四為高。

約克郡區域議會主席菲沙(Bill Fisch)表示，區內的人口近年的增長幅度甚快，九八年的增長率為百分之四，比皮爾郡的百分之二點四，杜咸郡(Durham)的百分之一點九及霍頓郡(Halton)的一點八為高，在較早前的一項調查所得，約有二萬一千家公司曾表示會增聘職員，目前區內的失業率為百分之五點三，比多倫多市的六點三低約百分之一。

Sara Waxman 多倫多美食

中西美食 盡在Bradley's餐館

燒烤茄子味美價廉 Fattouche沙拉物超所值 阿拉伯碎牛肉丸子滿足老饕的胃

【華斯曼專欄】置身於多倫多市的食客，倘想在多市找一間餐館果腹，只要在介於巴瑟斯特(Bathurst)與艾侖高速道路(AllanExpressway)間的艾格林頓(Eglinton)大道，沿街尋找一番，不論敲開的是哪一扇門，都能帶給造訪者驚喜之情。中國餐館，泰式食物，義大利餐，牛排或猶太食物，中西兼具，五花八門，任君選擇。

在這塊以美食著稱的區域，各家餐館都必須有幾套真功夫，否則難以在此立足生存。近來新餐廳陸續在此區開張，我很幸運的在這一區找到一家開店僅六週的「Bradley's」餐館。雖然「Bradley's」才在多倫多剛開張，但其開在滿地可的著名老店則已享有八十五年歷史。

店主布萊德利．巴拉凱特來自滿地可，他像是一台語言機器似的，能將英語、法語以及黎巴嫩語迅速轉換，他的服務不僅十分親切，同時來於他的熱愛美食，經常熱心向食客推薦美食。

「Bradley's」餐館供應數種價廉物美食物，其中一道燒烤茄子，上頭雖然淋澆芝麻醬、新鮮檸檬汁以及大蒜，卻仍保留燒烤原味的美食，每道價格四．五元。另一道以葡萄葉，調味米以及碎肉末，與新鮮檸檬汁及橄欖油燉煮的美食，每道價格六．五元。這些餐點味美價廉，物超所值，保證食客吃後還想外帶一客回家享用。

巴拉凱特建議我們嚐嚐這兒的Fattouche沙拉，他告訴我們這道沙拉菜在滿地可非常受食客捧場。這道售價僅六元的沙拉，份量大的足夠兩人享用，可說是入夏以來最令我食指大動、舌饞一新的沙拉了。它是由剁碎的萵苣以及蕃茄調上檸檬酸以及百里香等調味料，再配上烤得脆脆的麵包片食用，散發出一股強烈的異族風味。

通常要考究一家餐館的阿拉伯食物是否燒得道地，端視其「碎牛肉丸子」做得好壞來做定奪，而每一位廚師對這道菜肴又都有其獨到的烹調法，致使這道菜肴因廚師不同而呈現不同風貌。我雖然不是碎牛肉丸子的狂熱愛好者，但這些塞滿松子仁且煎炸得恰到好處的牛肉丸，還是源源不斷的祭了我的「五臟廟」。

兩人一道用餐者，如果喜歡吃烤肉，不妨考慮點一客兩人份的混合烤肉餐。內容包括去骨的雞胸肉，這些肉塊在上烤肉架之前已在多種調味料配製的醬汁裡醃泡多時，烤好後拌以大蒜口味的美乃滋醬食用。此外，烤得嫩嫩的牛腰肉片，入口滋味亦妙不可言。鍾情羊排肉的人，在點混合烤肉餐時，亦可一併點叫。這道菜最令人稱道之處在於多種香料微妙的融合在一塊兒，包括肉桂，薄荷，芫荽，馬齒莧，多香果，以及優酪乳酸等，值得一書的是廚師將每種香料用量都捏拿得恰到好處，使得各種香料「和平共處」，誰也不搶誰的「風味」。今晚的甜點，我們以濃濃的黎巴嫩式咖啡，配上用杏仁及阿月渾子做成的蛋糕，在剛剛食畢口味濃郁的正餐後，這些甜點正好可以刷新原有的味覺。

Bradley's Fine Middle Eastern Cuisine 地址：1120 Eglinton Ave. W. 電話：785-1363，週二至週五供應午、晚餐，週六及週日僅供應晚餐。兩人晚餐費用，連帶稅金，小費以及酒費共計五十八元。

「華斯曼專欄每週日亦在多倫多太陽報刊登」

歐美亞外匯商務
●外幣兌換 ●黃金買賣 ●銀行匯票 ●世界電匯
服務親切，顧客至上 迅速快捷，匯率超市
AMERICAN EXPRESS MONEY ORDER
(416)593-8867 Mon-Fri: 10am-6pm Sat: 12am-6pm
士巴丹拿道215號

歐美亞旅遊
凡購買加航往返中國機票 送$250,000平安保險
代辦世界各地旅遊團
代理 特平
(416)593-1918 Mon-Fri: 10am-6pm Sat: 12am-6pm
士巴丹拿道215號

台灣美國餐旅管理學院
台修副學士費用低又省達拿美國學士
獲AHMA證照兼NRA文憑快讀碩博士夢
E-mail: AHMCUSER@mail.hinet.net
04-2328119 2328093

假期旅行社 MANDARIN HOLIDAYS
台灣人主理．通國台語
送$250,000
各大航空公司特約代理
國際航空協會與加拿大航空協會會員
訂購機票最有保障
(416)223-8338
北約克市雪柏大道東250號二樓108室
Mon-Fri: 10:00am-6:00pm Sat: 10:00am-3:00pm

想 安坐家中每日收到世界日報？
請即電(416)778-0888．發行組 讓我們幫您安排

鋼寶 不銹鋼具 爐頭廠
CAMBO RESTAURANT EQUIPMENT MFG.
70 DYNAMIC DR. UNIT 11, SCARB. M1V 2N2
TEL: 416-321-1533 FAX: 416-321-1847
專家設計，精製各類不銹鋼爐頭，燒臘爐、飲風櫃、雪櫃、抽煙罩、雲吞爐，自助餐櫃、沙律櫃等全套餐廳設備及用具，免費估價。選料正，交貨準，取價平，信譽好。
Steeles Ave E. McNicoll Ave Middlefield Dynamic Markham Rd Finch Ave E.

牛家莊 PEKING MAN
填鴨海鮮席 $198
錦繡大拼盤 北京片皮鴨 兩熟蟹 花膠鴨絲羹 香糟大蝦 松子松鼠魚 茶皇燻雞 蠔皇菇扒豆苗 蠔皇金菇什錦 瑤柱百寶炒飯 精選甜品
六人填鴨餐 $78
六人魚翅宴 $188
八人填鴨餐 $108
填鴨魚翅席 $288
發財宮廷宴 $338
訂座電話 (416)223-5151
1100 SHEPPARD AV. E. WILLOWDALE

國華超市
芭樂干 原價$15 特價$9.99一大包
高岡屋蒟蒻果 水蜜桃口味．葡萄口味 原價$7.99 特價$5.99一筒
波蜜水感覺 鮮梅口味．乳酸口味 原價$21.36 特價$15.99一箱
本店TEL:(416)225-0582 分店TEL:(905)946-1919

滬江食品公司
唐人街門市部 536 DUNDAS ST. W (416)598-8852
士嘉堡門市部 4132 SHEPPARD AVE. E. (416)298-3214
酬賓優惠 凡買滿20元 送 速凍包子一包 －30元送兩包－
特製 小籠包、韭菜水餃、素水餃、三鮮水餃、上海菜肉雲吞、上海松糕、酒釀、蟹殼黃、芝麻湯圓、豆沙湯圓、素雲吞
每天下午四時後新鮮出爐餡點
多倫多首家自產外賣速凍食品
歡迎餐館批發
小籠包 $22/100個
鍋貼 $22/100個
豆沙 $90/箱
黃蓮蓉 $110/箱
白蓮蓉 $130/箱
棗泥 $130/箱
營業時間：10:00AM-9:00PM

吉士登
Justin's Natural Foods
天然食品維他命國際連鎖
SWISS 產品買一送一
※大批天然抗炎質蜂膠，深海魚油，維骨素，抗氧化劑，增強記憶PS產品
※義大利進口天然染髮劑（不含阿摩尼亞）
※天然護膚，護髮，保養品
※鐘錶修理，換電池
※本地種植台灣高麗菜，即將上市
swiss natural sources
171 RAVEL RD. NORTH YORK ONT. Finch/Leslie
Tel: (416)498-4170
七天營業．停車方便

THE LOBSTER TRAP RESTAURANT
龍蝦總匯店
除了烹調美味可口龍蝦外，亦提供多種上等海鮮食品。領有酒牌。
晚餐：七天營業 下午5時至晚上10時
(416)787-3211
唯一地點 1962 AVENUE ROAD （401公路以南第5路口）

雅宴餐廳
新推出 台式西餐
備有雞排、豬排、牛排、海陸大餐…
特價午餐：$4.99 下午茶一律$3.99
台式麻辣火鍋、台灣小吃、台灣料理
台式麻辣火鍋 台灣小吃 台灣料理
前台北海霸王餐廳林姓廚師主理。
3636 Steeles Ave. East
TEL:(905)470-6881

北方小館 BEIJING HOUSE RESTAURANT
領有安省酒牌(LLBO)
北京填鴨 紅燒牛腩 豆瓣魚 油條水餃 咸甜豆漿
馳名 北方麵點 京川小炒 和菜客飯
用料上乘 全日供應 即叫即製
山東鍋貼 上海雲香 蘿蔔絲餅 豆沙鍋餅 蔥油餅 小籠包 芝麻湯丸
訂座電話 (416)778-7885
東區華埠芝蘭東街635-637號

密西沙加東 ROCKWOOD MALL
China Buffet King 華皇自助餐
世界級中西式自助餐廳

美食超過200餘款
歡迎訂座 各式派對社團宴會、生日、結婚、PARTY 座位超過750，備有貴賓廳房多間
4141 Dixie Rd. Rockwood Mall Mississauga, Ont.
(905)629-2288

新登場 SONY The Competitive Edge 新登場
Digital Handycam DCR-TRV510
Trinitron
FAR EAST ELECTRONICS 遠東電業
25 Glen Watford Dr., Unit 6, Scarborough, Ont. M1S 2B7 TEL:(416)299-8868 FAX:(416)299-5277
New Kennedy Square 8360 Kennedy Rd., Unit B2 Markham Ont. L3R 9W5 TEL:(905)305-1176 FAX:(905)305-0858

無家可歸者 半數25歲以下

【本報記者葉左肇多倫多報導】約克郡人口日益增加之際，區內的無家可歸者問題亦日趨嚴重，根據有關的資料顯示，無家可歸者之中，約有半數年齡在二十五歲以下，其中有四分之一小於十六歲，為解決區內的無家可歸者問題，約克郡獲省府撥三十萬元，將於今年秋天加強對無家可歸者的服務。萬錦市市長高鴻思並委任黃志華為住房特別小組主席，協助區內的低收入家庭及無家可歸者解決住房問題。

萬錦市市長高鴻思(Don Cousens)於上周四約克郡區域議會的會議中提出，必需要求聯邦政府及省府資助協助無家可歸者的服務經費，雖然省府已經允諾撥發三十萬元，作為向無家可歸者提供服務的經費，但區內實際的需求卻遠遠超出此數。每年約克郡要負擔五千一百萬元的社會服務經費，但聯邦及省府對約克郡在社會服務上的撥款卻不足，引致區內的福利資源日趨缺乏。為了維護區內的低收入家庭及無家可歸者利益，故此委任華裔區域議員黃志華為住房特別小組主席，以協助有需要的人士解決居住問題。

根據約克郡去年為無家可歸者提供服務時所得的資料顯示，約有一半的無家可歸者年齡在二十五歲以下，其中約有四分之一的年齡更低於十六歲，其中一個原因是由於區內市民的收入減少所致。而年青的無家可歸者增加，亦可能導至青少年幫派問題。另一方面，在一九九一年至一九九六年期間，區內的低收入家庭增加高達百分之一百一十四，由八千三百四十個家庭，增長至一萬七千八百二十個家庭。至於交付租金方面，在一九九一年約有百分之三十一的家庭以全家總收入的百分之三十交付租金，但在一九九六年則增長至百分之四十二，而由一九九七年十二月開始，輪候入住政府廉租屋的家庭增長達百分之五十。黃志華說，為了協助低收入人士及無家可歸者解決住屋問題，萬錦市市長高鴻思在較早前成立了十五人的「萬錦市住房特別小組」，並委任他為小組主席，主要工作是就區內的低收入人士，或無家可歸者的需求而作出相應的援助，另外亦會在市政府的責任範圍之內，向市議會提議制訂或修改條例，如提議允許將萬錦市的住屋地下室更改為出租單位，因為目前萬錦市的民居地下室，是不可以用作出租用途。

黃志華稱，居屋特別小組將於日內舉行會議，出席者將包括社工、地產發展商、低收入人士、食物銀行負責人及無家可歸者，然後在八月間向市議會提交初步報告，明年四月則提交最後報告。

加緊練習 ←一九九九年度「泛美運動會」即將在七月二十三日於溫尼辟舉行。崔茜．史特頓（圖左）與金柏莉．庫克里卡上周末在「溫尼辟體育館」練習呼拉圈舞，準備在運動會揭幕儀式上表演。泛美運動會將持續至八月八日結束。（加通社）

持假學歷 一男子教書27年

並具校長任用資格 遭撤職後退休金卻不受影響

【本報多倫多訊】憑著偽造的UCLA（加州大學洛杉磯分校）學歷證件，一名男子在多倫多地區的高中教書長達二十七年，並取得校長的任用資格，直到上週才被安省教師學會發現。

這名今年五十四歲的男子名叫Robert Richard Haines，曾經在Eastern High School of Commerce商業高中教書，之前也在Harbord Collegiate、East-dale Collegiate，以及Malvern Collegiate教過書，負責學生顧問的工作。

他是從一九七〇年左右開始在多倫多的教育界出現。當時他以偽造的UCLA哲學學士、碩士及博士學歷證件，取得進入多倫多大學進修一年教育學分資格，並且因而取得教師資格。

在去年秋天他被停職時，他擔任的職務是Eastern High School of Commerce商業高中的學生顧問助理主任。

他是因為被人檢舉質疑他的任用資格後，而被停職，並接受多倫多教師協會紀律委員會的調查。多倫多教師協會紀律委員會本週以Haines「職業上行為不當」的罪名，取消了他教書的權利。

然而，紀律委員基賓爾認為，Haines的退休年金應該不會受到影響。

中區華埠一司機遭人圍毆

受傷送院 警方緝捕四涉案男子

【本報多倫多訊】中區華埠大江超級市場周六（十日）晚發生傷人事件，店內員工因小事而動武，在事件中一名三十六歲男子受傷送院救治，警方現追捕四名涉案的華裔男子下落。

案發於中區華埠士巴丹拿道（Spadina Ave.）三百一十號。一名三十六歲在大江超級市場任職司機的男子向警方報案，在周六晚上約十時三十分當他返回店舖時，突被四名華裔男子圍毆，事主隨即向士巴丹拿道北面方向逃走，但四名疑兇窮追不捨，並以硬物襲擊事主，然後逃去無蹤。

監督東帝汶公投 加將派團參與

為一小型無武裝團 由八名警員組成

【加通社渥太華訊】加拿大將派遣一個小型無武裝監督團加入一個聯合國的小組。這個小組將負責訓練印尼警方，以確保下個月舉行的東帝汶獨立公投能夠順利舉行。

有關當局表示，儘管東帝汶最近發生了反獨立人士攻擊聯合國代表的暴力事件，但加拿大仍將派遣這支由警察所組成的代表團前往東帝汶。

皇家騎警週五（九日）證實，共有五名皇家騎警、兩名多倫多警員與一名安省省警正在等候聯合國的指令，隨時準備飛往東帝汶，以協助即將在八月二十四日舉行的獨立公投。

皇家騎警發言人古達也表示，雖然有聯合國代表遭攻擊，而且當地的暴力情勢也有升溫的跡象，但這支加拿大代表團仍不打算攜帶武器。古達指出，警員不攜械也並非不尋常，特別是如果攜械到情勢如此動盪的地區，反而可能會增加危險。

兩名曾有駐紮海地與波士尼亞經驗的皇家騎警，目前已留在澳洲的達爾文。此地在東帝汶以南約八百公里。他們將協助籌建一支擁有二百八十名成員的聯合國警察部隊。這支警察部隊將訓練印尼警方與義工，並監督東帝汶獨立公投的過程。

古達強調，聯合國警察人員在東帝汶的角色不是執法人員，而是扮演一個監察與諮詢的角色，「確保投票過程平和，投票所沒有滋擾事件，一切順利進行」。至於執行法律的權利，則仍將由印尼警方行使。

在印尼一九七五年入侵東帝汶以來，估計共有二十萬名東帝汶人在印尼入侵與後來的兼併行為中喪生。這個死亡人數估全島人口的百分之二十。

國際社會中，只有澳洲承認印尼對這個前葡萄牙殖民地的主權。

安省地下水無汲取過量問題

環境廳指瓶裝水業者依市場所需取用

【加通社多倫多電】安省環境廳指出，安省豐富又清潔的地下水，在瓶裝飲用水業者的汲取下，並沒有枯竭的危險。

安省環境廳的這個談話，是因為在反對者的抗議下，安省瓶裝飲用水業者分文不付地使用地下水，並且大量出口賺取利潤，已經成為一個爭議。省長夏里斯也質疑：為什麼業者可以分文不付地大量汲取安省的地下水？

安省地臨兩大湖──安大略湖與蘇必略湖，來自湖水、河流的地下水供應一直源源不絕。而瓶裝飲用水商也有省政府的核准，每年可以從地下水層汲取一百八十億公升的水，但是他們可以不必付給省政府一毛錢。

安省環境廳發言人約翰．史提爾表示，這些廠商所汲取地下水遠比他們被核准的少，這些飲用水的廠商只是依照市場所需而汲水。

但是在全球瓶裝飲用水需求大增下，反對者要求省政府監管這些飲用水出口的情況，檢討安省的水資源管理策略。

根據現行法令，聯邦或省政府都沒有禁止二十公升以下小瓶裝飲用水出口的規定。這促使環保人士擔憂加拿大的地下水遭放任取用。

加拿大環境法律協會執行主席保羅．慕東表示，就他所知，聯邦或省政府對地下水資源保護都沒有深入的了解，尤其是在瓶裝飲用水及出口問題上。

安省省長夏里斯上週為此也表示，安省政府計劃檢討瓶裝飲用水業者免費使用安省地下水資源的現況。

根據安省瓶裝飲用水協會統計，安省的瓶裝飲用水工業，去年所汲取後出口的地下水僅一千六百萬公升，這大約只是該工業年產量的百分之六。

聯邦政府認為，加拿大的水是不可以大量出口的。但是，在聯邦政府今年二月所提出的計劃裡，這項規定卻並不包括瓶裝飲用水以及從地下水層汲取的水。

外交與國際貿易部官員伊麗莎白．雷德表示，聯邦政府的政策是只禁止從加拿大水源地汲取的水大量出口，但不包括地下水。她指出，瓶裝飲用水或是地下水，完全是另外一回事，那是省政府的事。

安省瓶裝西打礦泉水公司市場部主任克雷格．海何指出，地下水是否會被汲取過量，根本不是一個問題。他強調，環境廳一直在監管，而且地下水層的水位不可能下降，因為我們的水比阿拉伯的油還多。

因應Y2K 校曆順延兩天

聖誕假十二月廿四日開始 元月八日開學

【加通社多倫多十一日電】為因應電腦千年蟲（Y2K）問題，全國部份學校局包括安省大部份教育局，都決定修改校曆，把今年的聖誕假日順延兩天，就是說其開始與結束都比以往遲兩天──十二月廿四日才開始，遲至一月八日才回校開學。

修改校曆的原因，在於學校局希望能夠確保學生開學時不致受到Y2K影響。

因為假使有關電腦系統未能辨識「二〇〇〇年」與「一九〇〇年」之差別的時候，它們控制之下的暖氣、照明以及電子檔案系統等之運作，便將受到干擾。據安省教育廳發言人大衛．羅斯指出，本省大部份電腦系統估計都可安渡二〇〇〇年，但很多教育局仍然認為，修改校曆有備無患：「因為時值隆冬，萬一沒有電力供應、暖氣系統停止運作，便會影響到學童的健康與安全。」

安省全部一百〇二個教育局之中，已有八十二個提出了修改校曆申請，並已悉數得到教育廳批准。這八十二個教育局，轄下學生共逾百萬。其中皮爾郡教育局發言人施維亞．林克指出，電腦應該能夠順利過渡二千年，但該局仍然決定修改校曆，以防萬一：「這個主意，人人稱善。這只是一種防範措施，目的在於確保萬一發生意料之外事故，也能在學生回校之前便已解決。」不過持反對意見的也有，例如有人認為假期延後開始，會導致聖誕節日準備倉猝。

修改校曆與否，決定權在於個別教育局，因此今年聖誕假日的開始與結束，會是變得全國不一致。同安省一樣，新斯高沙與新布朗士維克都有教育局決定把假期延後兩天；亞伯達省教育局，包括艾蒙頓與卡加利各教育局，卻仍未打算修改；沙斯卡其旺省府亦未就這問題，向該省各教育局作出建議。

活拜馬場香港日 慈善賽馬

世報刊出「禮品換領券」盼讀者攜手做公益

【本報多倫多訊】旨在為大多倫多中華文化中心籌款的第二屆多倫多活拜馬場香港日，將於八月一日舉行。世界日報將刊出慈善賽馬廣告的「禮品換領券」，供讀者參與慈善公益活動。

慈善賽馬活動由安省賽馬會與香港賽馬會聯合主辦，大多倫多中華文化中心協辦，安省賽馬會將按當日入場人數，撥捐善款作為籌建大多倫多中華文化中心第二期工程之費用。凡持有刊登在本報及其他傳媒慈善廣告的「禮品換領券」入場的人士，若在四千人以內，馬會將為每位入場者捐出二元予中華文化中心，若超出四千人，馬會再作額外的捐款。賽馬會及中華文化中心呼籲各界華人踴躍參與，參與人數越多，馬會的捐款也越多。

今年香港賽馬會還特別設「香港賽馬會錦標賽」，獎金為廿萬元，馬會主席也將出席香港日活動，並派出七屆香港冠軍騎師馬佳善參加當日賽事。馬會為吸引參與者，除設免費入場、免費泊車外，還將送出一萬份紅封包，內有抽獎券、免費果汁券等，其中四千個紅封包內更有神秘禮品換領券，另二千封內有現金博彩券。賽馬會中還有多項表演，包括陳志尚舞獅團和中國功夫健身學院的表演，有七十多人參與大型舞獅，九頭瑞獅齊出動，場面十分壯觀。

賽馬會中將設有幸運抽獎，安省賽馬會設有「競猜香港賽馬會錦標賽頭馬」活動，共有五份每份一千元的獎金。為方便耆老及無車人士到場，當日在多倫多市中心的文華中心、士嘉堡大多倫多中華文化中心、密西沙加市中國城都設有免費巴士站，接載耆長前往馬場。

今日電視精選

（括弧內爲各地有線電視公司台號）

- 7:15pm The Godson（電影）─TMN
- 7:20pm IPC Personal Computers之總中情─新時代電視
- 7:30pm 千禧紀要/粵語新聞報導/社團資訊─新時代電視
- 8:00pm Love Can Build a Bridge（電影）─2(15)
- Joan of Arc（電影）─5·12(6·81)
- Two Small Voices（電影）─WTN(27)
- 8:30pm 翡翠第一線劇場之鑑證實錄─新時代電視
- 9:00pm 新聞匯訊─CFMT(47·4)
- Pure Country（電影）─57(7)
- 9:20pm 亞洲電訊傳真情─新時代電視
- 9:45pm 避靈錄─新時代電視
- 10:00pm Fallen Angels（電影）─SHOW(29·39)
- 10:15pm 天地最前線─新時代電視
- 10:45pm 新聞透視─新時代電視
- 11:00pm The Fixer（電影）─TMN
- 11:15pm 千禧紀要/粵語新聞報導/社團資訊─新時代電視
- 12:05am Happy Together（電影）─SHOW(29·39)
- 12:10am 大城小聚─新時代電視
- 12:30am 迷離檔案─新時代電視

資本增值稅困擾嬰兒潮人士

20年內將繼承數以兆元計的遺產

【加通社弗列特力頓十一日電】一向以來，人們的觀念都是「資本增值稅只是富人的問題」，但隨著估人口組成一大部份的嬰兒潮人士陸續加入遺產繼承者行列，「資本增值稅稅率過高」這個問題，便已隨著「要求聯邦政府調降多種稅率」的呼聲日益高漲，而搬上很多人的政治日程。例如眾議院改革黨稅務評論人傑遜．堅尼便說：「我們將加緊催促改革資本增值稅的問題。」

據渥太華加拿大納稅人協會（CTF）人員窩特．羅賓遜指出：「估計嬰兒潮人士在未來二十年內，將繼承合共數以兆元計的遺產，……該筆鉅額財富，將為繼承者帶來資本增值稅的問題。」據堅尼透露：「我們正要發起一個資訊宣傳運動。這種稅對人們的儲蓄與投資影響甚巨，在目前稅制之下，人們辛勤投資或營商所得，到變賣套現的時候，便要為增值部份繳上百分之三十到四十的稅。」

資本增值稅的「應稅部份」是百分之七十五，即投資盈利的百分之七十五要算作「應稅收入」，然後將該金額乘以百分之三十到四十的稅率。（只有遺贈者的「主要居所」之增值金額，可獲豁免資本增值稅）。但更甚的是另一方面，遺產要全部算作繼承者「在遺贈者（例如雙親中最後去世的一位）死亡當年內的收入」來繳稅，又由於有「先繳交遺產稅再領遺產」的法律規定，往往便有不少繼承人迫得變賣作為遺產的房地產或生意，以便取得周轉資金去繳稅，然後才能獲得繳稅制下的餘款。因此堅尼指出：「目前稅制，往往導致遺贈者的房產或生意不能由下一代繼承，這是一種很具破壞性的稅制。」

據渥太華投資顧問公司Edward Jones投資代表比爾．祖利指出，較多人實行的一個辦法，是由遺贈者購買人壽保險，讓受贈人同時作為受益人，如此一來，雖然若全數付足的話，價值二十五萬元的一個人壽保險，供款可以高達六萬五千，但受益人得到賠償之後，便大致可以減輕籌措遺產稅（包括資本增值稅）的煩惱。

渥太華McIntyre & McLarty會計師行的德．麥拉蒂指出，在美國，資本增值稅率遠比加拿大的低，而加國退休與投資規劃行業之日益擴展，亦足以證明稅制確是太過繁複。

裸體公園 捐衣濟貧

去年捐出五百公斤 今年再辦兩週活動

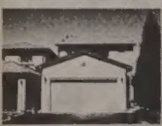
【本報多倫多訊】崇尚天然風的多倫多裸體主義者，最近發起了一項捐衣活動。他們將衣服捐給慈善機構，以協助貧窮家庭。

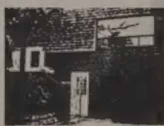
「格蘭艾可裸體公園」（Glen Eden Nudist Park）一千名會員清出他們的衣櫃，捐出衣服協助窮人。瓊斯指出，去年「格蘭艾可裸體公園」會員總共捐出了五百公斤衣物給慈善團體。

裸體主義者遠在八年前即發起捐衣風潮，帶動團體為「美國天體協會」，捐衣用意是為了協助波士尼亞戰亂，及一些天災受害人。

當瓊斯被問及，是否天體主義者特別崇尚天然才選擇捐出衣服給貧民呢？瓊斯表示兩者之間並無關連，因為無論如何，裸體主義者在日常生活中還是必須穿衣服蔽體。在安省公家機關工作的瓊斯說：「嘿，我現在正在工作，我全身穿得整整齊齊的。」瓊斯表示，今年「格蘭艾可裸體公園」的捐獻成績很難超越去年的五百公斤紀錄，因為今年捐衣活動舉辦期僅有兩週，而非去年的三星期。

HOMELIFE METRO Realty Inc. -Realtor
Head Office: 5200 Finch Ave. East Ste. 206, Scar. Straight Line: (416) 293-5093
城市地產
參與HOMELIFE行列，歡迎加入　請電 Winston Lee, Broker 洽
Agincourt Office: 3430 Finch Ave. East Ste. 205, Scar. Straight Line: (416) 502-2238
專業寫字樓 七天營業 誠聘地產從業員 高達95%分帳
* Sales Representative ** Associate Broker


MARIA LAM 林潔玲** (416)230-8826 (416)293-5093
▲KENNEDY/STEELES 近太古 23萬餘 4+1睡房，特大開揚廚房，雙車房。


DANIEL P. K. CHAN 陳炳坤** (416)543-8836 707-8111
▲北約克分門眼裝修舉步TTC，3+2房三廁兩廚大廚名校網23萬餘。

ANGEL LU 魯太** (416)299-5108
▲列治文工業樓急售近HWY 7/LESLIE 1695呎規劃完善設備全叫十三萬九。

JENNY 劉彭麗珍* (416)293-5093
▲北約克獨立屋，60呎寬闊地段，四睡房，新裝修，土庫完成。

SUSAN ANG 洪明旋* (416)293-5093
▲萬錦市全磚屋四睡房三廁雙車房價格實用眼裝修光線充足地點佳勿失良機。

RAYMOND LEUNG 梁松禎* (416)293-5093 (416)492-0895
▲KENNEDY/SHEPPARD 高級屋館 26萬餘 TRIDEL 3年新約2000呎向南單邊鋼屋。

SAIFOO LAU 劉世傅* (416)816-9323
▲士嘉堡老字號塑膠生意生財工具運客路時間好收入高 8萬餘範圍經營均可。

PETER 周* (416)399-1688
▲高尚柏文近伊頓中心光猛舒適附豪華健身設施有車位全日保安十九萬三千。

MARIA 陳* (416)699-4262 (416)293-5093
▲書院街上居下舖三層超值價只26萬餘比住宅更平，適合自用，投資，請速約看。

MARIA 陳* (416)699-4262 (416)293-5093
▲商場便利店，在ST. CLAIR E. 週生意5千至6千，649收入平均每月1千5百。

溫貿中心申請案 市府作業排定

八、九兩月將進行評估 發展商盼能盡快與省府達成協議

【溫哥華訊】雖然卑詩省政府上週已宣布暫時凍結融資出現問題的「溫哥華會議暨貿易中心」建設計畫，但溫哥華市政府仍然繼續處理該申請案。

據環球郵報報導指出，溫哥華市府計畫部門官員貝斯利（Larry Beasley）指出，在省府單方面宣布暫停該計畫後，市府便和發展商「灰石地產有限公司」聯絡，詢問是否應將其申請案擱置一旁。

他說，該公司要求市府繼續審核所提申請案，因此除非發展商明確向市府表示希望暫停審閱，否則市府會繼續辦理。

市府在今年五月時批准整體計畫中的一千間房間的旅館申請案，市府發展核照委員會預計在八月九日評估會議中心申請案，九月二十日時則評估零售和商業空間的申請案。「灰石地產有限公司」董事長大衛．孫德摩表示，他建議市府繼續進行申請案的討論，因為公司不願意危及到完成該計畫的進度。該中心預定在二〇〇三年時承辦國際會議。

他說，該公司很希望和省府盡快達成協議，讓公司能夠為財務計畫進行合理安排。許多事項仍處於不同階段，只是現在如果收回申請案，沒有好處。

「灰石地產有限公司」和省府之間的協商於上週三（七日）破裂。該公司建議省府支付私人所擁有的會議旅館兩千八百萬元的內部組織結構。卑詩省省府在努力取得聯邦一億七千萬元贊助上亦遇到困難，和原本預期出資九千萬元的旅遊業亦合作不順。

中華民國實驗合唱團臨別演出 六百觀眾飽嘗音樂饗宴

溫市僑胞喜聆國歌 感動流淚

【溫哥華訊】中華民國實驗合唱團卅九名團員，昨（十一）日晚間在本拿比福克斯教院做臨別演出，吸引了六百餘名觀眾聆聽，悅耳動聽的宗教歌曲、世界名謠及國、台語歌曲，為溫哥華的民眾們帶來一個豐富的音樂饗宴。

中華民國實驗合唱團的秘書林宜甫指出，這支在教育部輔導成立的合唱團，共有八十多名團員，很多是國外學成的演唱者，整個合唱團的素質非常高。

林宜甫表示，這次合唱團到加拿大，主要是參加在紐芬蘭省聖瓊斯市所舉行的「國際合唱節」活動。這項合唱界的嘉年華會，邀請了各國出名的合唱團前往演出。中華民國實驗合唱團演唱首中文及西洋歌曲，獲得好評。最後高潮是每支合唱團輪流演唱自己國家的國歌，當他們唱完之後，許多在場聆聽的華僑都流下了眼淚，因為已經多年沒有聽到過中華民國的國歌了。除了參加國際合唱節，該合唱團也到多倫多演出，最後才在昨天飛到溫哥華舉行最後的一場表演。

中華民國實驗合唱團昨日演出的曲目包括格雷果聖歌與文藝復興、巴洛克與古典、浪漫與二十世紀、茉莉花、輕笑、陽關曲、見花如見她、客家山歌號子、六月茉莉、白鷺鷥、安童哥買菜等。

➡中華民國實驗合唱團昨晚演出情形。（鄒國權／攝影）

華埠商會聯歡晚會

【溫哥華訊】溫哥華華埠商會為慶祝成立十八週年紀念，經理事會議決，訂於七月二十七日，假座華埠富大酒家舉行聯歡晚會。餐會設有抽獎餘興節目，由國泰航空公司捐贈來回溫哥華香港商務客位機票兩張，加上各大商號捐贈之名貴獎品，屆時定有一番熱鬧。

艾斯克騰克族發最後通牒 宣稱擁有傳統土地控制權

【溫哥華訊】位於內陸威廉斯湖市附近的艾斯克騰克（Esketemc）原住民部落宣稱，任何單位和人等未獲許可，不得在該族傳統領土區域內伐木、採礦或開發。

據「省報」報導，艾斯克騰克部落酋長契爾希說，艾斯克騰克族即日起擁有原住民領土的主權，所有伐木、挖礦，或其他開發計畫，未得原住民部落同意均不得進行。

契爾希表示，由於有關土地權的談判進展陷入膠著，該族準備傾全力捍衛固有領土，要求擁有土地百分之百的控制權。

卑詩省主管南部原住民條約的首席協商代表艾賽克表示，省府與艾斯克騰克族原住民的談判立場相去太遠，迄今雙方的協商很難取得共識。

印第安事務部發言人史密斯指出，艾族發出「最後通牒」，並片面宣稱擁有土地權的作法根本行不通。

艾斯克騰克族堅持，未來締訂的條約內容必須保障該族享有的權利比尼斯加族和賽薛特族更多。

艾族宣稱，卑詩省內陸威廉斯湖市與百里屋附近的廣大地區都是該族傳統的領土。

邦印第安事務部發言人說，卑省部落發出形同「最後通牒」的作法，對土地談判於事無補。

省府計畫拓寬97號公路支線 地方人士盼興建快速路取代

【基隆那訊】卑省府計畫斥資拓寬銜接基隆那和馬瑞特（Merritt）市的九十七號公路支線，但是地方人士指出，興建一條全新的快速道路，可以節省約半個鐘頭的駕駛時間，而工程費只比省府擬議的計畫多出五百萬元，因此呼籲有關單位採行較快捷和符合經濟效益的另案。

據加通社報導，由地方政商界人士組成的一個交通計畫行動聯盟表示，根據研究，如果興建一條自基隆那直通希望鎮地區的「金斯維爾」（Kingsvale）快速道路，造價估為六千一百二十萬元，僅比省府預定拓寬原有公路所需五千六百八十萬元的經費，約超出五百萬元。

該聯盟建議，鑑於經費差額不算大，省府應該放棄路線偏北的九十七號公路拓寬計畫，考慮建造南向直通的新道路，將來奧肯那根谷與溫哥華和沿岸地區的交通可望大幅改善。研究報告發現，新的「金斯維爾」快速道路若完成，基隆那地區的駕駛人開車前往菲沙河谷或溫哥華地區足足可省下二十至三十分鐘行程。

在省公路廳長劉華偉主導下，省府擬將銜接基隆那和內陸城市馬瑞特的九十七號公路支線東段，由現有的兩線拓寬為四線公路，由於造價不菲，和路線偏北，曾引起外界的爭議。劉華偉本人是馬瑞特選區選出的議員。

阿伯斯福特市民眾發起請願 要求聯邦關閉社區拘留中心

【溫哥華訊】近年來阿伯斯福特的蘇馬斯社區拘留中心（Sumas Community Correctional Centre）犯人脫逃事件頻頻發生，當地民眾發起請願，要求聯邦關閉拘留中心。加拿大獄政局為了回應大眾的關切，特別開放參觀讓社區人士實地了解情況。地方受害人權利倡議組織呼籲，暴力型罪犯不要送到該拘留中心，以免威脅社區社寧。

據「省報」報導，阿伯斯福特市社區拘留中心主任席森，偕同典獄人員和保釋官日前歡迎約一百名當地民眾，前往參觀這座沒有圍牆和鐵絲網的社區拘留所。

去年蘇馬斯社區拘留中心共有三十名犯人脫逃，其中數名是惡名昭彰的性犯罪者，曾引起阿伯斯福特民眾深感不安，今年迄今也有九名罪犯從拘留中心逃獄成功。

當地民眾已經發起一項簽名請願，希望蒐集三萬個簽名，要求聯邦政府永久關閉這所社區拘留中心。

阿伯斯福特的「受害人權益運動」組織主席普爾表示，在聯邦無法承諾掌控拘留所犯人動向的情況下，希望有關當局不要將暴力型罪犯送來阿伯斯福特。

狀元樓
Champion House Restaurant
25週年紀念

★★★★★
萬象更新・同賀新歲
新年酬賓・特備春宴
地方高雅・豐儉隨意

吉慶菜譜

闔家歡樂宴 十位餐 $288.00
狀元賀新歲
正北京烤鴨
人參氣鍋雞

新春賀喜宴 十位餐 $328.00

迎春接福宴 十位餐 $368.00

貴賓歡聚宴 十位餐 $498.00

Mississauga: (905)890－0999
25 Watline Ave. 2F
由401西行到Hwy 10出口
向南第五街口左角
Toronto: (416)977－8282
480 Dundas Street West lower level

HARVEY KALLES
多倫多最佳
購屋時機

蘇松狄 BILLY SO

專業買賣・豪華住宅
經驗豐富・忠誠可靠
公司：(416)441－2888
手提：(416)948－5200
網址：bso@trebnet.com
客戶專線：MIMI YAU（蘇太太）
(416)708－8933
國語・粵語・客家語及英語服務

本公司擁有許多並不在市面公開出售的樓盤
要看多倫多最關注，最豪華，最好地點的。

CHRISTIE'S
GREAT ESTATES
獨家出售物業，請跟我聯絡
Bridle Path, Rosedale, Forest Hill, Richmond Hill

BAYVIEW/POST ROAD 高尚華宅出讓
叫價$1,790,000。

烈治文山頂級豪華府邸出售
叫價$2,700,000。

THE BRIDLE PATH 區豪宅物業出售
THE BRIDLE PATH 區豪華住宅，6大睡房，全套房，精工完成土庫，豪華設備，應有盡有，鄰近著名 EDWARDS GARDEN，休閒散步，鳥語花香，誠意心樂事。叫價 $1,790,000。

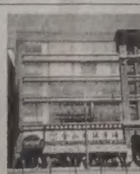
BAYVIEW/YORK MILLS 以南靚屋出售
叫價$629,000。

士嘉堡獨立靚屋出售 MIDLAND/STEELES
3+1睡房，特大家庭室，精工完成土庫，雙車房，屋主自住，保養完善，全屋光猛通爽，美麗前後花園，步行到TTC，方便購物，總之方便。叫價$259,000。

BAYVIEW/YORK MILLS
優美寧靜，RAVINE LOT，特大地段，四睡房，雙車房，一流地點，鄰近名校林立，交通方便到極。叫價$848,000。

劉彼得
Peter Lau
ASSOC. BROKER
TRUSTWELL REALTY
傳呼機：(416)501－7160
公司：(416)504－9292
投資彼增值
置業得安居

座落中區華埠士巴丹拿街，五層高工商業大廈，面積三萬五千呎，十年餘新樓，現有超市、辦公室等租客，有潛質改建為酒店，柏文大廈。叫價四百餘萬元。



中區華埠五層高工商業樓宇，面積三萬八千呎，可自用或投資。有潛質發展為酒店或廠房，設有客貨升降機。叫價二百餘萬元。

投資精選
市中心書院街三層高商住樓宇，上居下鋪，雙車位，業主回台灣急售，叫價20餘萬。

理想投資
罕有密市住宅區街角小型商場，佔地約一畝，現有五個租客，有四十餘個車位，鄰近住宅、學校，多幢柏文大廈，叫價$1,380,000。

BAYVIEW/FINCH
北約克區豪宅示範單位，4,800呎，五大睡房，三車房，九呎高樓底，面對花園，應有盡有。叫價80餘萬。

10%*

Here's to never being satisfied.

The Citibank Premium Deposit pairs two currencies so you could enjoy a substantially higher interest rate compared to a regular deposit. But the advantages of The Citibank Private Bank don't stop there. Our Private Bankers manage wealth globally and can structure solutions to meet your wealth management requirements.

We can tailor Premium Deposits for individuals with investable assets of US$ 2 million or more who'd like to establish a relationship with us with an initial sum of not less than US$ 500,000.

Managing one's wealth is a never-ending process. Call our Private Banking Offices in Toronto at 905-882-2707 or 416-947-5867 and in Vancouver at 604-739-6222 today. A Citibank Private Banker is waiting to hear from you.

*This is an indicative interest rate for a two months C$ base Citibank Premium Deposit using the prevailing spot rate as of June 1, 1999, with the euro as the alternative currency.

Foreign currency investments are subject to rate fluctuations which provide both opportunities and risks. You may experience a loss when you convert foreign currency back to your home currency. You should therefore determine whether any foreign currency transaction is suitable for you in the light of your investment objectives, financial means and risk profile.

Incorporated with Limited Liability in the U.S.A.

THE CITIBANK PRIVATE BANK

A member of citigroup

CITIBANK